

# بيان بالحقوق والحماية ضد التمييز للمستفيدين

## الحماية الفيدرالية الفقرة السادسة/عدم التمييز"

يُدير قسم النقل في ولاية ماساتشوستس برامج، وخدماته، وأنشطته بالامتثال لقوانين عدم التمييز الفيدرالية، بما في ذلك الفقرة السادسة من قانون الحقوق المدنية لعام 1964 (الفقرة السادسة)، وقانون استعادة الحقوق المدنية لعام 1987، والقوانين واللوائح التنظيمية ذات الصلة. تمنع الفقرة السادسة التمييز في البرامج التي تدعمها الحكومة الفيدرالية وتنص على عدم استبعاد أي شخص في الولايات المتحدة الأمريكية من المشاركة في الفوائد الفيدرالية، أو حرمانه منها، أو تعريضه للتمييز بأي شكل من الأشكال بناءً على العرق أو اللون أو الأصل الوطني (بما في ذلك أصحاب المهارات المحدودة في اللغة الإنجليزية) ضمن أي برنامج أو نشاط يتلقى مساعدة فيدرالية. كما تمنع القوانين المضادة للتمييز والتي تلتزم بها الإدارة الفيدرالية للطرق السريعة، أو الإدارة الفيدرالية للنقل، أو كلاهما، التمييز ضد الأشخاص بناءً على العمر، والجنس، أو الإعاقة. تتمتع هذه الفئات المحمية بأحقية المشاركة ضمن برامج قسم النقل في ولاية ماساتشوستس المتعلقة بالفقرة السادسة و المُتسقة مع التفسير الفيدرالي و مع الإدارة الفيدرالية. بالإضافة إلى ذلك، يوفر قسم النقل في ولاية ماساتشوستس كافة خدماته لأصحاب المهارات المحدودة في اللغة الانجليزية للاستفادة الكاملة من كافة برامج، وخدماته، وأنشطته، بالامتثال لسياسة وزارة النقل الأمريكية والتنظيمات الخاصة بالأمر التنفيذي الفيدرالي رقم 13166.

## الحماية التي تقدمها الولاية ضد التمييز

يمتثل قسم النقل لولاية ماساتشوستس مع قانون التكيّف العام لولاية ماساتشوستس - قوانين ماساتشوستس العامة - رقم ج 272 القسم 92 أ، و 98، و 98 أ، والذي يمنع أي تمييز أو تحديد لإمكانية دخول أو علاج في الأماكن العامة التي تتطلب التكيّف بناءً على العرق، أو اللون، أو العقيدة الدينية، أو الأصل الوطني، أو الجنس، أو التوجه الجنسي، أو الإعاقة، أو الأصول العرقية للفرد. وكذلك، يمتثل قسم النقل في ولاية ماساتشوستس للقسم رقم 4 للأمر الإداري لحاكم الولاية رقم 526 والذي ينص على إتاحة كل البرامج، والأنشطة، والخدمات التي يتم تقديمها، أو تنفيذها، أو ترخيصها، أو تأجيرها، أو تمويلها، أو تنظيمها، أو جعلها على شكل عقود والخاصة بالولاية و توفيرها دون أي تمييز غير قانوني بناءً على العرق، أو اللون، أو العمر، أو الجنس، أو القومية، أو التوجه الجنسي، أو الهوية أو التعبير الجنسي، أو الدين، أو المُعتقد، أو الأصل، أو الأصل الوطني، أو الإعاقة، أو وضع الفرد كمحارب قديم (بما في ذلك المحاربين القدامى من حرب فيتنام)، أو خلفية المرء.

## معلومات إضافية

لطلب المزيد من المعلومات الإضافية بخصوص الفقرة السادسة و التزامات الحكومة الفيدرالية أو الولاية المضادة للتمييز، يُرجى الاتصال بـ :

أخصائي الفقرة السادسة  
قسم النقل في ولاية ماساتشوسيتس، مكتب التنوع والحقوق المدنية

10 بارك بلازا

مدينة بوسطن، ولاية ماساتشوسيتس، الرمز البريدي 02116

رقم الهاتف: 857-368-8580

خدمات فاقدى السمع: 857-368-0603

البريد الإلكتروني: [MASSDOT.CivilRights@state.ma.us](mailto:MASSDOT.CivilRights@state.ma.us)

## تقديم الشكاوى:

لتقديم شكوى تخص انتهاكاً للفقرة السادسة أو القانون الفيدرالي المضاد للتمييز، يُرجى الاتصال بأخصائي الفقرة السادسة (أعلاه) خلال 180 يوماً من يوم وقوع حالة التمييز محل الشكوى.

لتقديم شكوى تخص انتهاكاً لقانون التكيف العام بالولاية، يُرجى الاتصال بمفوضية ماساتشوسيتس لمكافحة التمييز خلال 300 يوماً من وقوع حالة التمييز محل الشكوى وذلك على العنوان التالي:

مفوضية ماساتشوسيتس لمكافحة التمييز

1 أشبرتون بليس، الطابق السادس

مدينة بوسطن، ولاية ماساتشوسيتس، الرمز البريدي 02109

رقم الهاتف: 617-994-6000

خدمات فاقدى السمع: 617-994-6196